

**Konsolidovaná
výročná správa
obce B U Č A N Y
za rok 2 0 1 3**



V Bučanoch 30. 7. 2014
Vypracovala: Textorová

Šebestian Lančarič
starosta obce

Obsah:

1. Základná charakteristika konsolidovaného celku.....	1
1.1. Geografické údaje.....	1
1.2. Demografické údaje.....	1
1.3. Ekonomické údaje.....	2
1.4. Symboly.....	4
1.5. História obce.....	4
1.6. Pamiatky.....	5
1.7. Výchova a vzdelávanie.....	9
1.8. Zdravotníctvo.....	9
1.9. Sociálne zabezpečenie.....	10
1.10. Kultúra.....	10
1.11. Hospodárstvo.....	10
1.12. Organizačná štruktúra obce.....	11
2. Rozpočet obce na rok 2013 a jeho plnenie.....	12
2.1. Plnenie príjmov za rok 2013.....	13
2.2. Plnenie výdavkov za rok 2013.....	15
3. Hospodárenie obce a rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2013.....	19
4. Bilancia aktív a pasív.....	20
4.1. Aktíva.....	20
4.2. Pasíva.....	20
5. Vývoj pohľadávok a záväzkov.....	22
5.1. Pohľadávky.....	22
5.2. Záväzky.....	22
6. Hospodársky výsledok.....	23
7. Ostatné dôležité informácie.....	25
7.1. Prijaté granty a transfery.....	25
7.2. Poskytnuté dotácie.....	25
7.3. Významné investičné akcie v roku 2013.....	26
7.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti.....	26
7.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia.....	27

1. Základná charakteristika konsolidovaného celku

1.1. Geografické údaje

Obec Bučany patrila do roku 1960 do veľkého okresu Trnava a po jeho rozpade na okresy Trnava Hlohovec a Piešťany zostala v zmenšenom okrese Trnava. Od roku 1996, keď bolo na Slovensku vytvorených 8 krajov a 79 okresov, patria Bučany do okresu Trnava a do Trnavského kraja.

Chotár Bučian leží v Podunajskej nížine, nadmorská výška sa pohybuje v rozpätí od 132 do 162 m (stred obce – kostol = 150 m). Chotár má približne obdĺžnikový tvar a jeho výmera je

1659 ha. Na východe susedia Bučany so Šulekovským chotárom na severe s Trakovicami a Malženicami, na západe s Okresným mestom Trnavou a na juhozápade s Brestovanmi s ktorými majú Bučany najdlhšiu hranicu. Dopravná prístupnosť autobusom smerom z Trnavy, z Hlohovca, z Piešťan, z Brestovian. Vlaková zástavka v Bučanoch bola v roku 1983 zrušená.

1.2. Demografické údaje

Rozloha: 1657 ha

Počet obyvateľov: 2 273

Kategória	Spolu	Muži	Ženy
Vek od 0 – 3	91	49	42
Vek od 4 – 6 rokov	62	30	32
Vek od 7 – 15 rokov	213	100	113
Vek od 16-18 rokov	93	47	46
Vek od 19-60 rokov	1424	720	704
Vek nad 60 rokov	390	153	237
Spolu	2273	1099	1174

Vývoj počtu obyvateľov v obci

Rok	Počet obyvateľov v obci
2008	1950
2009	2004
2010	2068
2011	2162
2012	2232
2013	2273

Vývoj počtu narodených

Rok	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Počet narodených v roku	17	29	28	25	21	17

Vývoj počtu zomrelých

Rok	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Počet zomrelých v roku	13	13	22	23	25	17

Vývoj počtu prihlásených

Rok	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Počet prihlásených v roku	62	61	61	106	81	55

Vývoj počtu odhlásených

Rok	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Počet odhlásených v roku	32	50	37	43	46	32

1.3. Ekonomické údaje

Obec Bučany je samostatný územný samosprávny celok. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby jej obyvateľov.

Obec financuje svoje potreby predovšetkým vlastnými príjmami, dotáciami zo štátneho rozpočtu a ďalšími zdrojmi. Na plnenie svojich úloh môže použiť návratné zdroje financovania a prostriedky mimorozpočtových peňažných fondov. Na plnenie rozvojového programu obce alebo na plnenie inej úlohy, na ktorej má štát záujem možno obci poskytnúť štátnu dotáciu. Svoje úlohy môže obec financovať aj z prostriedkov združených s inými obcami, so samosprávnym krajom a s inými právnickými a fyzickými osobami.

Majetkom obce sú veci vo vlastníctve obce a majetkové práva obce. Majetok obce slúži na plnenie úloh obce, má sa zveľaďovať a zhodnocovať a vo svojej celkovej hodnote zásadne nezmenšený zachovať. Darovanie nehnuteľného majetku obce je neprípustné. Majetok obce možno použiť na verejné účely, na podnikateľskú činnosť a na výkon samosprávy obce. Zásady hospodárenia s majetkom obce určuje obecné zastupiteľstvo. Obec môže zveriť svoj majetok do správy rozpočtovej organizácii, ktorú zriadila podľa zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy. Obec môže vložiť svoj majetok ako vklad do obchodnej spoločnosti alebo môže zo svojho majetku založiť právnickú osobu. Obec môže upustiť od vymáhania majetkových práv, ak dôvody pre trvalé alebo dočasné upustenie určí v zásadách hospodárenia s majetkom obce.

Podiely na daniach v správe štátu upravuje zákon č. 564/2004 Z.z. o rozpočtovom určení výnosu dane z príjmov územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Dotácie na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy sa zabezpečujú prostredníctvom správcu kapitoly štátneho rozpočtu, do ktorého vecnej pôsobnosti patrí výkon štátnej správy, ktorý sa preniesol na obec. Poskytujú sa na základe zákona č. 597/2003 Z.z. o financovaní základných škôl a školských zariadení. Do prijatia prostriedkov štátneho rozpočtu obcou, na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy môže obec použiť na

ich úhradu vlastné príjmy. Po prijatí prostriedkov ŠR obec zúčtuje prostriedky v prospech svojho rozpočtu.

Ďalšie dotácie v súlade so zákonom o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok sa zabezpečujú prostredníctvom Ministerstva financií SR alebo správcu rozpočtovej kapitoly ŠR, do ktorého vecnej pôsobnosti patrí činnosť, ktorá sa má financovať.

Obec, ako subjekt verejnej správy zadaný v § 3 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, je právnickou osobou zapísanou v registri organizácií vedenom Štatistickým úradom SR podľa zákona č. 540/2001 Z.z. o štátnej štatistike.

Všeobecnou legislatívnou normou upravujúcou účtovníctvo vrátane účtovnej závierky rozpočtových organizácií a obcí je zákon o účtovníctve v znení neskorších predpisov. V zmysle tohto zákona účtujú rozpočtové organizácie a obce v sústave podvojného účtovníctva.

Účtovnú závierku vo všeobecnosti upravuje zákon o účtovníctve v znení neskorších predpisov a definuje ju ako štruktúrovanú prezentáciu skutočností, ktoré sú predmetom účtovníctva, poskytovanú osobám, ktoré tieto informácie vyžadujú, pričom účtovná závierka tvorí jeden celok pozostávajúci zo všeobecných náležitostí a z jednotlivých súčastí – súvahy, výkazu ziskov a strát, poznámok

Cieľom účtovnej závierky je poskytnúť verný a pravdivý obraz o účtovnej závierke. Informácie v účtovnej závierke sú užitočné, ak sú posudzované z hľadiska významnosti, zrozumiteľné, porovnateľné a spoľahlivé.

Zákon o účtovníctve v znení neskorších predpisov stanovuje povinnosť overenia individuálnej účtovnej závierky a vyhotovenie výročnej správy, ktorej súlad s účtovnou závierkou musí byť tiež overený audítorom. Pre obce to ustanovuje aj § 9 zákona č. 369/1990 Zb o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

Účtovná závierka predstavuje kontinuálny proces činností, ktorých výsledkom je zostavenie účtovných výkazov, vypracovanie poznámok a následné predloženie účtovnej závierky ako celku vrátane všeobecných náležitostí na určené miesta predkladania. Z hľadiska charakteru ich môžeme rozčleniť na účtovnú závierku pozostávajúcu z prípravných prác, uzatvorenie účtovných kníh a zostavenie účtovnej závierky.

Prípravné práce sa uskutočnili pred uzavretím účtovných kníh a zahŕňali tieto okruhy činností:

- inventarizáciu,
- kontrolu bilančnej kontinuity,
- kontrolu nadväznosti analytických účtov, ktoré nesmú mať konečný zostatok,
- zaúčtovanie účtovných prípadov na účtoch, ktoré nesmú mať konečný zostatok,
- kontrolu účtu výsledku hospodárenia,
- kontrolu zaúčtovania odpisov
- doúčtovanie účtovných prípadov bežného účtovného obdobia
- kontrolu formálnej správnosti účtovných zápisov

Pri uzatváraní účtovných kníh obec postupuje nasledovne

- zisťuje obraty jednotlivých účtoch
- zisťujú sa konečné stavy účtov prostriedkov a zdrojov rozpočtového hospodárenia
- zisťuje sa účtovný výsledok hospodárenia

1.4. Symboly obce



Heraldický register Slovenskej republiky, vedený na Ministerstve vnútra Slovenskej republiky - Odbore archívnictva a spisovnej služby na základe štatútu Heraldickej komisie Ministerstva vnútra Slovenskej republiky, berúc do úvahy, že erbová tvorba je neodmysliteľnou súčasťou európskeho kultúrneho dedičstva a má na Slovensku dávne tradície, ktoré sú hodné pestovania aj v súčasnosti, uvedomujúc si, že odkaz našej mestskej a obecnej heraldiky je príkladom i príkazom, aby heraldická tvorba nepatrila len minulosti, ale ostala súčasťou kvality života a identity miest, obcí a ich obyvateľov, týmto pozdravuje všetkých, ktorí budú

čítať túto erbovú listinu a oznamuje im nasledovné: Heraldický register Slovenskej republiky sa oboznámil so žiadosťou Obecného úradu v Bučanoch o vystavenie erbovej listiny pre obec Bučany. Heraldický register Slovenskej republiky zbral na vedomie, že Heraldická komisia Ministerstva vnútra Slovenskej republiky kladne posúdila návrh erbu obce Bučany a dňa siedmeho septembra roku tisíc deväťsto deväťdesiatosem ho odporučila na prijatie obecným zastupiteľstvom a na zapísanie do Heraldického registra Slovenskej republiky v tejto podobe: v červenom štíte na zlatom pni sediaci čierny medveď so striebornou zbrojou, s hlavou otočenou doprava, v pravici so zlatou korunou, v ktorej leží strieborný polmesiac s tvárou a nad ním zlatá hviezda, v ľavici so zlatým ľaliovitým žezlom. Heraldický register posúdil žiadosť obce o vystavenie erbovej listiny a po konzultácii s pánom Petrom Kartousom, predsedom Heraldickej komisie, v jeho prítomnosti, ako aj prítomnosti členov komisie konštatoval, že erb rešpektuje všetky po stáročia zachované heraldické pravidlá erbovej tvorby a keďže neexistujú prekážky brániace vystaveniu erbovej listiny, Heraldický register Slovenskej republiky požiadal Heraldický ateliér Imago o jeho zhotovenie. Erb obce Bučany, posúdený a odporučený Heraldickou komisiou, opísaný v tejto listine a farebne vyobrazený v jej strede, je zapísaný v Heraldickom registri Slovenskej republiky pod sinatúrou B-113/98. Tento erb, či už vo farebnej, čiernobielej alebo inej podobe obec Bučany môže používať najmä vo svojej obecnej pečati, a tiež - rešpektujúc staré heraldické zvyklosti - na označenie svojho majetku, hnutel'ného a nehnuteľného, ako aj pri všetkých na to vhodných príležitostiach. Ak by si však ktokoľvek iný privlastnil rovnaký erb, ako ten, ktorý je tu opísaný a vyobrazený, má byť podľa starého erbového práva vystavený posmechu a opovrhnutiu. Dané v Bratislave rukami pána Ladislava Vrteľa, vládneho radcu pre heraldickú tvorbu a člena Medzinárodnej heraldickej akadémie dňa dvadsiateho októbra roku tisíc deväťsto deväťdesiatosem.

1.5. História obce

Prvá písomná zmienka:

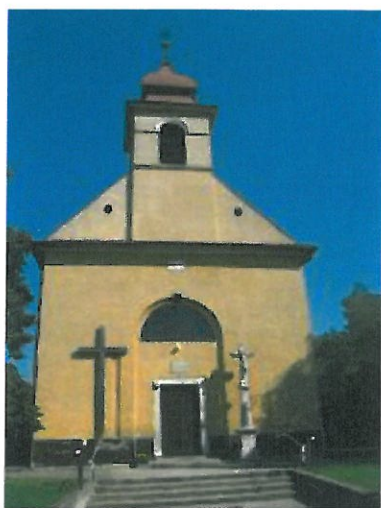
Názov obce Bučany sa prvýkrát spomína v listine z roku 1258 ako „**terra Buud** Zulgajauriensis“ a v roku 1268 ako „**terra Bude castriensis** Castri Zulgajauriensis“. Podobne na fragmente listiny z roku 1268 je názov „terra Castri Zolga Iaur: **Buda** vocata“. Všetky tri názvy pomenovávajú územie hradu Posádka (maď. Szolgagyőr), stojaceho neďaleko Hlohovca. Iná (pravdepodobne dolná) časť obce sa v roku 1262 (podobne aj 1267) spomína pod názvom **Bucha** a **Bucsa** (obe sa číta Buča).

V roku 1307 sa po prvýkrát stretávame s názvom **Kis Buchan** (Malé Bučany), z čoho sa dá usudzovať, že v tej dobe existoval už aj názov **Nagy Buchan** (Veľké Bučany). Oficiálne sa však s oboma názvami, vo forme **Kysbuchan** a **Nagybuchan**, stretávame až v listine z roku 1388.

V 16. storočí (1522, 1528, 1532, 1537, 1541) sa stretávame na slovensky písaných listinách s tvarom názvu **Buczán** (z Buczan), na latinskej listine z roku 1525 B (de Bwchan). V roku 1808 bol použitý aj slovensky písaný názov **Dolní Bučany** a **Horní Bučany**. Na vojenskej mape vydanéj v auguste 1880 vo Viedni je uvedené **Hornj** a **Dolnj Bučani**. V roku 1913 došlo k reorganizácii, Horné a Dolné Bučany boli oficiálne spojené pod jeden názov **Bučany** (maď. Bucsány) a domy boli prečíslované smerom od horného konca k dolnému. Od roku 1919 sa obec oficiálne nazýva Bučany.

1.6. Pamiatky

Kostol sv. Margity Antiochijskej



"Prvé písomné správy hovoria o Bučanoch ako filiálke Malženíc (Maniga) už na začiatku 14. storočia. V Malženiciach mali benediktíni svoje majetky už v 12. storočí. Po benediktínoch prevzal ich majetky v Malženiciach na rozhraní 12. a 13. storočia križiacky rád johanitov - templárov. V roku 1244 bola v Malženiciach ich komenda.

V Bučanoch nebola v tom čase žiadna sakrálna stavba a tak obyvatelia museli dochádzať na bohoslužby do kostola blahoslaveného Juraja mučeníka v Malženiciach vzdialeného asi 3 km. To bol dôvod, prečo sa Peter a Mikuláš, Bodokovi synovia, sťažovali v roku 1307 ostrihomskému arcibiskupovi Tomášovi II. (1305-1320), že do farského kostola je ďaleko a žiadali ho o povolenie postaviť v osade Malé Bučany (Kys Buchan) kaplnku, alebo kazateľňu. Ich žiadosť dal arcibiskup Tomáš II. prešetriť dekanovi z Ostrihomu (archidiaconus de Granua). Ten uznal požiadavky za oprávnené a tak 4.XII.1307 povoľuje arcibiskup Tomáš II. postaviť v Malých Bučanoch kaplnku sv. Margity, v ktorej môže miestny kaplán odbavovať bohoslužby, krstiť, katechizovať, spovedať a udeľovať posledné pomazanie. Ostatné farské práva však majú zostať farárovi z kostola sv. Juraja mučeníka v Malženiciach (beatr Georgii Martyris de Manyiga). Kedy však bola kaplnka postavená sa neuvádza.

O sto rokov neskôr, v roku 1410 bol v Malých Bučanoch postavený kostol sv. Margity Antiochijskej, panny a mučeníčky." citát z knihy "Bučany a bučančania".

Nyáryovská kúria

Kúria patrí medzi najstaršie stavby v Bučanoch. Leží na najvyššom mieste obce a táto význačná poloha naznačuje staršie jadro objektu, na ktoré sa postupne nabalovali mnohé prestavby od renesancie cez barok a klasicizmus až po poslednú štýlovú úpravu na prelome 19. a 20. storočia.

Dnešná kúria má pôdorys zalomeného L s trojtraktovým členením. Je to prízemná stavba s valbovou strechou. Okná a dvere sú zvýraznené drevenými ornamentálnymi ozdobami.

Popred obytné miestnosti radené v traktoch vedľa seba je otvorená chodba s hladkými stĺpmi ukončenými jednoduchou dórskou hlavicou.

Od začiatku storočia patrila táto budova Fould-Springerovmu veľkostatku. Sídlil tu riaditeľ veľkostatku so služobníctvom. Naposledy to bol diplomovaný agronóm Július Melčický.

Očkayovský kaštieľ

Leží v severnej časti obce. Pôvodne bol postavený ako renesančný v r. 1662, koncom 18. stor. prestavaný na klasicistický a v r. 1930 rozšírený o bočné krídlo.

Z posledných majiteľov kaštieľa je známy gróf Rudolf Očkay. Po ňom ho vlastnil barón Fould-Springer. Po znárodnení prešiel do rúk Štátnych majetkov a bola v ňom zriadená šľachtiteľská stanica. Dnes sú v jeho priestoroch zriadené byty.

Zayovská kúria

Miestnosti kúrie sú zaklenuté pruskými klenbami, na chodbách zdobenými rokokovými zrkadlami. Podľa vyrezávaného nápisu na krove, kúria bola obnovená z iniciatívy grófa Karola Zaya v r. 1845.

V 20. storočí tu sídlila rodina Arpáda Hartyanskeho, ktorej príslušníci sa podieľali na riadení Fould-Springerovho veľkostatku.

Sochy a kríže

- Socha sv. Jána Nepomuckého - patróna utopených - stojí v hornom konci obce pri moste ponad Starú Blavu. Pochádza z r. 1725.



- Socha Panny Márie z r. 1802 - v strede obce pred novou poštou, postavená neznámym dobrodincom. Renovovaná bola v rokoch 1929, 1957 a 2005.



- Socha Panny Márie s Ježiškom - pred farou, mramorová.
- Kamenný kríž z r. 1808 - pri vchode do kostola



- Socha Najsvätejšej Trojice - „Trojička“ - pred domom Bošnjakovcov, kam bola presťahovaná spred Jednoty (mliekárň + hostinec). Renovovaná bola v rokoch 1892, 1973 a 2005.



- Socha sv. Vendelína z r. 1895. Dal ju postaviť Štefan Makovica s manželkou Katarínou. Hovorí o tom nápis vysekaný do podstavca: „Na česť chválu Božu dali vystaviť tutu Statuu MAKOVICA ŠTEFAN aj ze svoju Manželku KATERINU 1895“.



- Socha sv. Urbana - patróna vinohradníkov - vo Vinohradoch pri ceste do Brestovian. Nechal ju postaviť farár Ján Hetteš (*20.VI.1775 Katlovce-t9.VIII.1855 Bučany). Pôvodná socha bola zničená vandalmi v sedemdesiatych rokoch 20. stor. Miestny farár Blažej Kovár dal na pôvodný podstavec umiestniť sochu Panny Márie, ktorá tu bola do mája 2005. Dňa 29.V.2005 ju nahradila nová socha sv. Urbana zo sochárskeho ateliéru Mgr. Marcela Málika. Na podstavci sú vysekané nápisy: FUNDATIAE RELIGIONI FI ERIS SUAE JOANES HETTES PAROCHUS BUCSANEN 1806-1861 a prosba Sv. Urban, ochranca viníc požehnaj práce naše a ich plody. K soche sv. Urbana sa od roku 1861 konali každoročne procesie.



- Hlavný kríž na dolnom cintoríne, ktorý bol postavený z milodarov zbožných obyvateľov obce v roku 1913.
- Hlavný kríž na hornom cintoríne z roku 1894. Na podstavci je nápis: Tento sv. kríž postavený je zo štedrosti a pobožnosti Katerini Šikuta 1894. R. 1934.
- Socha sv. Floriána - patróna hasičov - bola postavená pred požiarnou zbrojnicou v máji 2007 pri príležitosti 125. výročia DHZ v Bučanoch.



1.7. Výchova a vzdelávanie

Základná škola s materskou školou Bučany – rozpočtová organizácia

Tel. č. 033/7435519

Základná škola

- 9 ročníkov
- 9 tried

ZŠ je plne-organizovaná v areáli má telocvičňu a multifunkčné ihrisko.

Viac informácií na zsbucany.edupage.sk

Materská škola

- 3 ročníky
- 3 triedy

1.8. Zdravotníctvo

Zdravotné stredisko

tel. č.: 033/7435 469

Lekárka pre dospelých

MUDr. Kadlecová Eva

Lekárka pre deti a dorast

MUDr. Helena Paulíniová

Lekáreň

Tel. Č. 033/7435548

Mgr.Kadlíčková Mária

1.9. Sociálne zabezpečenie

V obci nie je žiadne zariadenie poskytujúce sociálne služby. Obec poskytuje prostredníctvom školskej jedálne pri ZŠ Bučany stravovanie dôchodcov a podieľa sa na spolufinancovaní stravnej jednotky dôchodcov.

1.10. Kultúra

Spoločenský a kultúrny život zabezpečuje obec prostredníctvom zamestnancov obce, poslancov OZ za významnej podpory spoločenských organizácií pôsobiacich v obci (Dychová hudba Bučianka, ZO Združenia zdravotne postihnutých, Jednota dôchodcov na Slovensku, OFK, Poľovnícke združenie Dolina, Zväz chovateľov poštových holubov. Dobrovoľný hasičský zbor).

Počas roka si v kultúrnom kalendári obce našli miesto tieto podujatia: Zabíjačka, Pochovávanie basy, Deň zeme, Výstava holubov, Deň matiek, Stavanie mája, MDD, Hodový turnaj, Mesiac úcty k starším, Vianočné trhy, Mikuláš, Vianočný koncert, Novoročný ohňostroj a mnohé iné.

1.11. Hospodárstvo

Služby:

- Slovenská pošta
- Obecná knižnica
- Kaderníctvo
- Rýchle občerstvenie – Kebab
- Pizéria
- Reštaurácia Corinthia
- Motorest
- Potraviny COOP Jednota
- Potraviny TITI
- Potraviny FANY
- Hostinec

Poľnohospodárska výroba:

- Agrováh, s.r.o
- Selekt VŠÚ a.s.

Priemysel :

- Zberné suroviny – Koms
- Sneff
- Alba SK s.r.o
- Pressbeton
- Ploty LUNA

1.12. Organizačná štruktúra obce

Názov :	Obec Bučany
Starosta:	Šebestian Lančarič
Zástupca starostu:	Tomáš Bališ
Adresa pre poštový styk:	Obecný úrad, 919 28 Bučany č. 269
Tel./fax :	033/7435528 / 033/7320268
e-mail:	obec_bucany@gmail.com
Web:	www.bucany.sk
Okres :	Trnava
IČO:	00312321
DIČ:	2021279381
Deň vzniku :	1. 1. 1990 /zák. č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení/

Obecné zastupiteľstvo je zastupiteľský zbor zložený z poslancov zvolených v komunálnych voľbách na obdobie 4 rokov v počte 9 poslancov.

Dňa 27. 12. 2010 sa konalo ustanovujúce zasadnutie Obecného zastupiteľstva, na ktorom poslanci a starosta, ktorí boli zvolení dňa 27. 11. 2010 vo voľbách do samosprávnych orgánov obce na obdobie r. 2011-2014, zložili sľub.

Poslanci obecného zastupiteľstva:

Tomáš Bališ
Ing. Stanislav Vildička
Ing. Rastislav Kollár
Ing. Peter Jablonický
Ing. Robert Horúcka
Anton Hudek
PhDr. Anna Bučková
Pavol Tolarovič
Daniel Hutta

Obecný úrad

Je výkonný orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne veci. Prácu obecného úradu riadi starosta obce.

Obecný úrad má 6 zamestnancov na trvalý pracovný pomer. Celkový úväzok zamestnancov 5,16. Na obdobie 9 mesiacov obec zamestnávala 1 pracovníka na aktivačné práce.

Hlavný kontrolór je zamestnancom obce na úväzok 0,16, je zvolený do funkcie obecným zastupiteľstvom uznesením č. 75/2008 na obdobie od 18. 9. 2008 do 17. 9. 2014.

Rozpočtová organizácia zriadená obcou: Základná škola s materskou školou Bučany.

Konsolidovaný celok tvoria:

Rozpočtová organizácia obce

Základná škola s materskou školou, Bučany 155, 919 28 Bučany

Štatutárny orgán: Mgr. Janka Málíková

Základná činnosť:

1. ZŠ s MŠ vystupuje v právnych vzťahoch vo svojom mene a má zodpovednosť vyplývajúcu z týchto vzťahov. Ako rozpočtová organizácia hospodári s finančnými prostriedkami samostatne podľa rozpočtu, ktorý je prerokovaný so zriaďovateľom. Finančné prostriedky jej na základe požiadaviek vyčleňuje zriaďovateľ podľa interných rozpočtových kritérií zo svojho rozpočtu.

2. ZŠ s MŠ zabezpečuje základné vzdelanie žiakov v súlade s právnymi predpismi a podľa učebných plánov a osnov vydaných MŠ SR. Pripravuje žiakov na ďalšie štúdium a prax. Zabezpečuje rozumovú výchovu v zmysle vedeckého poznania a v súlade so zásadami vlastenectva, humanity a demokracie a poskytuje mravnú, estetickú, pracovnú, ekologickú, zdravotnú, náboženskú a telesnú výchovu, umožňuje športovú prípravu.

ZŠ s MŠ zabezpečuje v čase mimo vyučovania i v čase školských prázdnin činnosť v školskom klube detí a v centre voľného času.

Oblasť stravovania zabezpečuje v školskej jedálni.

Na informačné a dokumentačné zabezpečenie výchovno-vzdelávacieho procesu slúži školská knižnica.

ZŠ s MŠ vykonáva ďalšie činnosti spojené s materiálnymi podmienkami- starostlivosťou o budovu školy, údržbou a rekonštrukciou. Pravidelne informuje školskú komunitu (rodičovské združenie, radu školy, zamestnancov ZŠ s MŠ, nadriadené orgány) o hospodárnom využívaní finančných prostriedkov, o stave a problémoch školy.

Zabezpečuje administratívno- technické práce na mzdovom a pracovno-právnom úseku.

Zabezpečuje plnenie úloh na úseku BOZP, PO v rozsahu platnej legislatívy.

Ďalej zabezpečuje archivačnú a skartačnú činnosť. Sleduje platné právne predpisy a oboznamuje s nimi zamestnancov a zákonných zástupcov žiakov a sleduje ich dodržiavanie, prípadne uplatňuje sankcie voči zodpovedným osobám podľa platných predpisov.

2. Rozpočet obce na rok 2013 a jeho plnenie

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, zo štátnych dotácií ako aj z ďalších zdrojov. Rozpočet obce na rok 2013 schválilo Obecné zastupiteľstvo v Bučanoch dňa 13.12.2012 uznesením číslo 64/2012.

Rozpočet obce k 31.12.2013 v celých €

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách
Príjmy celkom	1 940 984	1 145 239
z toho :		
Bežné príjmy	954 637	1 037 401
Kapitálové príjmy	827 329	0
Finančné príjmy	142 518	91 338
Príjmy RO s právnou subjektivit.	16 500	16 500
Výdavky celkom	1 823 674	1 002 631
z toho :		
Bežné výdavky	373 190	395 671

Kapitálové výdavky	969 847	91 328
Finančné výdavky	26 637	26 637
Výdavky RO s právnou subjekt.	454 000	488 995
Rozpočet obce		

2.1. Plnenie príjmov za rok 2013

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
1 145 239	1 068 576,05	93,3

Bežné príjmy

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
1 037 401	1 035 813,48	99,8

Bežné príjmy - daňové

- a) Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve z rozpočtovanej čiastky 430 000 € z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2013 poukázané prostriedky zo ŠR v sume 437 530,55 €, čo predstavuje plnenie na 101,75 %.
- b) Daň z nehnuteľností 114 769,51 € z rozpočtovaných 86 700 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 v sume 85 749,12 €, čo je 98,9 % plnenie. K 31.12.2013 obec eviduje pohľadávky na dani z nehnuteľností v sume 2 173,58 €.
- c) Daň za psa 1 143,32 €
- d) Daň za užívanie verejného priestranstva 2 479,30 €
- e) Poplatok za komunálny odpad a drobný stavebný odpad 29 244,43 €
- f) Daň za jadrové zariadenia 21 557,99 €
- g) Daň za dobývací priestor 2182,31 €

Bežné príjmy – nedaňové

- a) Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 51 568 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 v sume 51 676,74 €, čo je 100,3 % plnenie. Ide o príjem z prenajatých pozemkov, bytov a nebytových priestorov..

- b) Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Z rozpočtovaných 61 916 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 v sume 49 681,14 €, čo je 80,24 % plnenie. Nižšie plnenie hlavne u správnych poplatkov je dôsledkom zrušenia výherných hracích prístrojov v dvoch prevádzkach.

Administratívne poplatky - správne poplatky: 2 229,0 €

Iné poplatky a platby boli:

- pokuty v sume 260,00 €
- poplatky za vodu a vodomery 36 546,71 €
- stočné 4 032,48 €
- poplatky za elektrinu byty 850,59 €
- poplatky za domy smútku 136,00 €
- poplatky za vyhlásenie 397,65 €
- poplatok knižničný 8,00 €
- príjem z kultúrnej činnosti 890,93 €
- cintorínsky poplatok 171,39 €
- poplatok za správu 18bj 1 289,50 €
- predaj kníh Bučany, Buč.farnosť, DH 237,50 €

- za kovový šrot 68,42 €
 - za súťažné podklady 1 729,00 €
 - náhrada za plyn – Potraviny DSL.- 334,25 €
 - za posilňovňu 420,00 €
 - Pohrebné /Klišťinec/ 79,67 €
- c) Nedaňové príjmy , úroky
- úroky z bankových účtov a TV 3 800,62 €
- d) Iné nedaňové príjmy
- Príjmy z výťažkov lotérií a iných hier 2 735,36 €

Kapitálové príjmy

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
0	1 326	

a) Príjem z predaja pozemkov a nehmotných aktív :
Z rozpočtovaných 0 € bol skutočný príjem k 31.12.2012 v sume 1 326 €.

b) Granty a transfery

Pôvodný rozpočet – Tuzemské kapitálové granty na Rekonštrukciu Nyaryovskej kúrie vo výške 827 329 € bol upravený na nulu, nakoľko už nebol predpoklad, že dotácia bude obci v roku 2013 poskytnutá.

Príjmové finančné operácie

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
91 338	12 509,38	13,7

Príjmové finančné operácie – rozpočet bol upravený na 91 338 € a to prevod z rezervného fondu na kapitálové výdavky Rekonštrukcia Nyaryovskej kúrie. Nakoľko kapitálové výdavky v roku 2013 neboli čerpané vo výške celkovej rozpočtovanej sumy, nebolo potrebné robiť prevod z RF.

V rámci príjmových finančných operácií bolo plnenie vo výške 12509,38 € - zostatok prostriedkov z prechádzajúcich rokov nevyčerpané z roku 2012 /školsťvo/.

Príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou

Bežné príjmy

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
16 500	18 927,19	114,71

Bežné príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou z toho:
 Základná škola 18 927,19 €

Kapitálové príjmy

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
0	0	

2.2. Plnenie výdavkov za rok 2013

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
1 002 631	999 502,57	99,68

Bežné výdavky

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
395 671	371 869,29	93,98

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
01 Výdavky verejnej správy	204648	191 219,48	93,43
03 Verejný poriadok a bezpečnosť	2345	2482,63	105,87
04 Ekonomická oblasť	12553	19069,60	151,91
05 Ochrana životného prostredia	45400	38230,56	84,20
06 Bývanie a občianska vybavenosť	65296	62067,60	95,05
07 Zdravotníctvo	4580	2682,43	58,56
08 Rekreačia, kultúra a náboženstvo	52004	48144,90	92,58
09 Vzdelávanie - základné vzdelanie	2385	1 904,82	79,86
10 Sociálne zabezpečenie	6460	6067,27	93,92
Spolu	395 671	371 869,29	93,84

Oddiel 01 1 1 6 - Správa obce rozpočet: 182 417 plnenie: 168 786,62

S kódom zdroja 111 boli účtované výdavky na zabezpečenie volieb do VÚC, tieto boli pokryté v plnej výške z dotácie. S kódom zdroja 41 boli účtované výdavky na mzdy zamestnancov obecného úradu, odvody do poisťovní, výdavky týkajúce sa chodu obecného úradu, drobné opravy, inzertné služby, reinstalácie software, verejné obstarávanie, geodetické práce, urbanistická štúdia centrum obce a Chvojková 2, revízie zariadení, kopírovanie projektovej dokumentácie na Rekonštrukciu kúrie, spracovanie PHSR, právne služby súvisiace so zmenou dodávateľa stavby: Rekonštrukcia Nyárovskej kúrie, stravovanie zamestnancov, poisťné majetku, povinný príděl do soc. fondu, odmeny poslancom a pracovníkom na dohody.

Bežné transfery – členské príspevky ZMOS, R-ZMO, príspevok na stavebný a sociálny úrad, PN pracovníkov.

Oddiel 01 1 2 – Finančná a rozpočtová oblasť rozpočet: 2 300 plnenie: 2 461,99

Výdavky na audit, poplatky banke a daň z úrokov

Oddiel 01 7 0 – Transakcie verejného dlhu rozpočet: 14 912 plnenie: 14 951,87
Úroky z úverov ŠFRB.

Oddiel 01 8 0 - Transfery občianskym združeniam rozpočet: 5 019, plnenie: 5 019
Dotácie občianskym združeniam, cirkvi, Zariadenie pre seniorov, v zmysle VZN
o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce.

Oddiel 03 2 0 – Ochrana pred požiarmi rozpočet: 2 345 plnenie 2 482,63
Vo výdavkoch je zahrnutá spotreba elektrickej energie v hasičskej zbrojnici, nákup špeciálneho materiálu požiarnej ochrany, pohonné hmoty, štartovné na súťaže.
Firma JAVYS poskytla obci dotáciu vo výške 1 000 Eur, ktoré boli použité na zakúpenie špeciálneho materiálu požiarnej ochrany.

Oddiel 04 2 1 3 – Veterinárna oblasť rozpočet: 250 plnenie: 340,56
Náklady na deratizáciu, známky pre psov, odchyt psov.

Oddiel 04 1 2 – Všeobecná pracovná oblasť rozpočet: 5 303 plnenie: 3 843,98
Mzdy a poistné za pracovníkov na aktivačné práce. Hradené z dotácie z úradu práce (viď príjmová časť rozpočtu).

Oddiel 04 5 1 – Cestná doprava rozpočet: 7 000 plnenie: 14 885,06
Výdavky na posypový materiál, odhŕňanie snehu, opravy miestnych komunikácií.
Vo výške 2 428,40 Eur bola použitá dotácia z MDVaRR určená na opravy výtlkov miestnych komunikácií.

Oddiel 05 1 0 – Nakladanie s odpadmi rozpočet: 43 600 plnenie: 36 434,72
Výdavky na nákup popolníc, vývoz a uloženie a zneškodnenie odpadu.

Oddiel 05 2 0 - Nakladanie s odpadovými vodami rozpočet: 1 800, plnenie: 1 795,84
Výdavky na opravu domových čerpadiel /Ulica pod šupom/.

Oddiel 06 2 0 – Verejná zeleň, rozpočet: 13 810 plnenie: 14 521,12
Výdavky na mzdy, odvody poistného, práce na dohody - kosenie a údržbu verejnej zelene, nákup benzínu do kosačiek, opravy kosačiek. Odburinenie a údržba a vysádzanie zelene.

Oddiel 06 3 0 – Zásobovanie vodou rozpočet: 22 996 plnenie: 21 880,35
Výdavky súvisiace s prevádzkovaním celoobecného vodovodu a to elektrická energia, poplatok Slovenskému vodohospodárskemu podniku za odber podzemných vôd, chlór, výmena vodovodného potrubia – prepojenie vodojemu, na vodojeme, rozbor vody, odmeny na dohodu

Oddiel 06 4 0 – Verejné osvetlenie rozpočet: 22 500 plnenie: 20 206,86
Výdavky na elektrinu a opravy verejného osvetlenia

Oddiel 06 6 0 - Bývanie a občianska vybavenosť rozpočet: 5 990 plnenie: 5 459,27
Výdavky na elektrinu v obecných bytoch – spoločné priestory stočné, poistenie 18bj.

Oddiel 07 6 0 – Zdravotníctvo rozpočet: 4 580 plnenie 2 682,43

Výdavky na elektrinu, plyn a stočné v zdravotnom stredisku a lekárni, výmena drezu, opravy, revízia plyn. zariadení.

Oddiel 08 0 1 Telovýchova a šport rozpočet: 10 200 plnenie 11 821,21

Výdavky na elektrinu a plyn v športových kabínach, zakúpenie prenosných bránok a siete, prepravne futbalistov, revízia zariadení. Opravy vstupnej brány, reklam. tabule na ihrisku, mreže – posilňovňa. Dotácia OFK,.

Oddiel 08 2 0 Kultúrne služby – kultúrny dom rozpočet: 18 800 plnenie: 18 102,30

Výdavky na elektrinu a plyn, stočné v kultúrnom dome, materiál na opravy a čistiace prostriedky, revízia zariadení. Opravy, inštalátárske práce a maľovanie priestorov Dychovej hudby.

Oddiel 08 2 0 Kultúrne služby – dom služieb rozpočet: 12 450 plnenie: 8 601,34

Výdavky na elektrinu, plyn, stočné, mat. na opravy, čistiace prostriedky, čistenie prádla, Nákup elek. pece do kuchyne, nákup obrusov, pohárov.

Oddiel 08 2 0 2 Umelecké súbory – dychová hudba rozpočet 2 729 plnenie: 2 360,61

Prepravné DH Bučianka na festival dychových hudieb v Hostie, Práce na dohody – účinkovanie DH na kultúrnych podujatiach organizovaných obcou.

Oddiel 08 2 0 5 – Obecná knižnica rozpočet 500 plnenie: 657,36

Nákup knižničného fondu, revízia zariadení..

Oddiel 08 2 0 9 – Ostatné kultúrne služby rozpočet: 2 200 plnenie: 3 239,93

Výdavky na kultúrne akcie – stavenie mája, pochovávanie basy, deň matiek, oslavy MDD na ihrisku, bábkové divadlo na Mikuláša, vianočný koncert, silvestrovský ohňostroj, doprava na div. predstavenie do Bratislavy

Oddiel 08 3 0 - Vydavateľské služby rozpočet: 3 050 plnenie: 2 390,09

Výdavky na opravy a údržbu miestneho rozhlasu, poplatok SOZA, tlač Bučianskych listov – dve vydania.

Oddiel 08 4 0 Náboženské a iné spoločenské služby rozpočet: 2 075 plnenie 972,06

Výdavky na elektrickú energiu v domoch smútku, kvety na pohreby, odmeny na dohody za správu domu smútku.

Oddiel 09 5 0 Školenia, kurzy, semináre rozpočet: 1 500 plnenie: 667,10

Poplatky za školenia pracovníkov obecného úradu, starostu, členský poplatok RVC.

Oddiel 09 1 2 1 Základná škola s materskou školou rozpočet: 885 plnenie: 1 237,72

Cez rozpočet obce bolo účtované poistné budov ZŠ.a odmena za práce súvisiace s verejným obstarávaním zákazky ZŠ s MŠ – rekonštrukcia strechy.

Dotácie poukázané Základnej škole s materskou školou vykazuje vo výdavkoch svojho účtovníctva ZŠ s MŠ. Podrobné zúčtovanie dotácií poukázaných základnej škole s materskou školou je popísané v 11.časti tejto správy.

Oddiel 10 2 0 2 Ďalšie sociálne služby – staroba rozpočet: 6460 plnenie: 6 059,27

Výdavky na stravovanie dôchodcov, donášku obedov dôchodcom, posedenie dôchodcov.

Oddiel 10 7 0 1 Sociálna pomoc občanov rozpočet: 0 plnenie 8,00

Dotácia poskytnutá úradom práce na školské potreby a stravovanie detí v hmotnej núdzi bola poukázaná ZŠ s MŠ, ktorá zabezpečila použitie tejto dotácie. Nevyčerpaná dotácia na stravovanie vo výške 8.- eur bola vrátená poskytovateľovi.

Kapitálové výdavky

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
91 328	91 908,23	100,63

v tom :

Funkčná klasifikácia	rozpočet	skutočnosť	% plnenia
04 Ekonomická oblasť	59 500	59 500,94	100,00
05 Ochrana životného prostredia	2 580	2 580,00	100,00
06 Bývanie a občianska vybavenosť		450,00	
08 Rekreácia, kultúra a náboženstvo	29 248	29 377,29	100,44
Spolu	91 328	91 908,23	100,63

Oddiel 04.5.1 Cestná doprava rozpočet 59 500 plnenie 59 500,94

Projektová dokumentácia a realizácia stavieb : Parkovisko pri MŠ, chodník pred Základnou školou

Oddiel 05.1.0 Nakladanie s odpadmi rozpočet: 2 580 plnenie: 264,0

Projektová dokumentácia – Zberný dvor.

Oddiel 06.1.0 - Rozvoj bývania rozpočet : 0 plnenie: 450

Štúdia centrum obce

Oddiel 08 2 0 Kultúrne služby – dom služieb rozpočet 2 700 plnenie: 2 709,60

Pec elektrická – do domu služieb.

Oddiel 08 2 0 7 – Pamiatková starostlivosť rozpočet: 21 970 plnenie 22 089,70

Realizácia stavby – Obnova Nyárovskej kúrie na kultúrno-spoločenské centrum Obce Bučany a revitalizácia príľahlého historického parku.

Oddiel 08.4.0 Náboženské a iné spol. služby rozpočet 4 578 plnenie 4 577,99

Oplotenie cintorína /časť naľavo od vstupu na cintorín/

Výdavkové finančné operácie

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
26 637	26597,18	99,85

V rámci finančných operácií boli výdavky týkajúce sa splácania dvoch úverov zo ŠFRB.

Výdavky rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou:

Bežné výdavky

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
488 995	509 127,88	104,1

Bežné výdavky rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou z toho :

Základná škola 509 127,88 €

Kapitálové výdavky:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
0	0	

3. Hospodárenie obce a rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2013

PRÍJMY bežného roka

Bežné príjmy:

- Obecný úrad :	1 035 813,48 €
- Základná škola	18 927,19 €
spolu	1 054 740,67 €

Kapitálové príjmy:

- Obecný úrad	1 326,00 €
- Základná škola	-
spolu	1 326,00 €

VÝDAVKY bežného roka

Bežné výdavky

- Obecný úrad	371 869,29 €
- Základná škola s MŠ	509 127,88 €
Spolu	880 997,17 €

Kapitálové výdavky

- Obecný úrad	91 908,23 €
- Základná škola s MŠ	-
spolu	91 908,23 €

Bežné a kapitálové príjmy spolu:	1 056 066,67 €
Bežné a kapitálové výdavky spolu:	972 905,40 €
Výsledok hospodárenia	83 161,27 €

Finančné operácie

Príjmy /nevyčerpaná dotácia z r.2012/	12 509,38 €
---------------------------------------	-------------

Výdavky	26 597,17 €
Rozdiel	- 14 087,79 €

Výsledok hospodárenia:

Prebytok rozpočtu v sume 83 161,27 zistený podľa ustanovenia § 10 odst. 3 písm a) a b), zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. je potrebné upraviť o schodok finančných operácií vo výške 14 087,79. Takto upravený VH činí 69 073,48.

Z pohľadu tvorby rezervného fondu je potrebné upraviť prebytok hospodárenia o nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na bežné výdavky na školstvo, ktoré možno použiť do 31. 3. 2014 vo výške 11 532,99.

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2013 vo výške 57 540,49 EUR.

4. Bilancia aktív a pasív v eurách

a) za materskú organizáciu

4.1. Aktíva

Názov	Stav k 31.12.2013	Predch.obdobie
Neobežný majetok spolu	3 284 317,37	2 773 289,72
V tom:		
Dlhodobý nehmotný majet.		0,00
Dlhodobý hmotný majetok	2 583 112,24	2 072 084,59
Dlhodobý finančný majetok	701 205,13	701 205,00
Obežný majetok spolu:	664 986,20	614 980,01
V tom:		
Zúčtovanie medzi subj. VS	134 904,12	150 191,92
pohľadávky	37 919,41	30 533,49
Finančné účty	492 162,67	434 254,60
Časové rozlíšenie	1 428,74	1 802,53
V tom:		
Náklady budúcich období	1 428,74	1 802,53
Aktíva spolu:	3 950 732,31	3 390 072,26

4.2. Pasíva

Názov	Stav k 31. 12. 2013	Predch.obdobie
Vlastné imanie	2 994 943,7	2387144,60
V tom		
Oceňovacie rozdiely z kap.úč	-542 708,48	-542 708,48
Nevysporiadaný VH	2 929 853,09	3 018 714,51
VH za účtov. Obdobie	607 799,09	-88 861,43
Záväzky	767 780,71	805 468,78
V tom:		
Rezervy zákonné	5 995,58	6 286,46

Zúčtov.medzi subj.VS	11 532,99	12 509,38
Dlhodobé záväzky /479/	737 289,27	769 557,48
Záväzky zo soc. fondu	306,66	266,50
Krátkodobé záväzky	12 656,21	16 848,96
Bankové úvery a výpomoci		
Časové rozlíšenie	188 007,90	197 458,88
V tom:		
Výnosy budúcich obd. /384/	188 007,90	197 458,88
Pasíva celkom:	3 950 732,31	3 390 072,26

b) za konsolidovaný celok

Aktíva

Názov	Stav k 31.12.2013	Predch.obdobie
Neobežný majetok spolu	3 924 695,33	3 468 406,68
V tom:		
Dlhodobý nehmotný majet.		
Dlhodobý hmotný majetok	3 223 490,20	2 767 201,55
Dlhodobý finančný majetok	701 205,13	701 205,13
Obežný majetok spolu:	601 637,10	534 557,63
V tom:		
Zúčtovanie medzi subj. VS	6 431,75	8 209,94
pohľadávky	37 919,41	30 533,49
Finančné účty	556 379,29	495 051,66
Časové rozlíšenie	2 158,61	2 531,77
V tom:		
Náklady budúcich období	2 158,61	2 531,77
Aktíva spolu:	4 528 491,04	4 005 496,08

Pasíva

Názov	Stav k 31. 12. 2013	Predch.obdobie
Vlastné imanie	2 987 216,10	2 378 178,69
V tom		
Oceňovacie rozdiely z kap.úč	-542 708,48	-542 708,48
Nevysporiadaný VH	2 920 887,18	3 012 666,10
VH za účtov. obdobie	609 037,40	-91 778,93
Záväzky	845 092,28	882 289,56
V tom:		
Rezervy zákonné	19 394,81	20 456,56
Zúčtov.medzi subj.VS	11 532,99	12 509,38
Dlhodobé záväzky /479/	738 207,18	770 702,47
Záväzky zo soc. fondu	917,91	1 144,99
Krátkodobé záväzky	75 957,30	78 621,15
Bankové úvery a výpomoci	0,00	0,00
Časové rozlíšenie	696 182,66	745 027,83
V tom:		
Výnosy budúcich obd. /384/	696 182,66	745 027,83
Pasíva celkom:	4 528 491,04	4 005 496,08

5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v eurách

5.1. Pohľadávky

Obec Bučany k 31. 12. 2013 eviduje nasledovné pohľadávky:

Daňové:

Daň z nehnuteľnosti	2 173,58 €
Daň za psa	76,27 €
Daň za jadrové zariadenia	65 594,64 €
Daňové pohľadávky celkom	67 844,48 €

Nedaňové :

Odpad	2 918,18 €
Nájom byty	215,36 €
Nájom nebytové	2 411,42 €
Energie /nebytové priestory/	146,37 €
Voda	21 996,74€
Neuhradené faktúry	627,63 €

Stočné	2 064,76 €
Nájom pozemku preplatok	- 1,00 €
Nedaňové pohľadávky celkom	30 379,46 €

Pohľadávky celkom: 103 514,05 €

5.2. Záväzky

Bankové úvery

Dlhodobý úver zo ŠFRB na výstavbu 2x 9 bytoviek

- čerpanie v rokoch 2001-2002 v celkovej výške 8.479.000,- Sk/281 451,24 €
- výška úroku 4,4 %
- splatnosť 30 rokov
- stav k 1. 1. 2013 224 348,62 €
- splátka r. 2013 7 077,87 €
- stav k 31.12.2013 217 270,75 €
- zabezpečenie úveru – dokončenou stavbou 9-bytoviek

Dlhodobý úver zo ŠFRB na výstavbu 18 bytov

- Celková výška úveru 19 229 000,- Sk/638 285,86 €
- výška úroku 1 %
- splatnosť 30 rokov
- stav k 1. 1. 2013 520 612,99 €
- splátka úveru r. 2013 19 519,30 €
- stav k 31. 12. 2013 501 093,69 €
- zabezpečenie úveru – dokončenou stavbou 18bj.

Celková výška nesplatených úverov voči ŠFRB k 31. 12. 2013 činí 718 364,44 €

Ostatné záväzky k 31. 12. 2013

- voči dodávateľom	2 539,56 €
- voči zamestnancom	2 627,67 €
- voči daňovému úradu	846,47 €
- voči poisťovniam	3 426,27 €

6. Hospodársky výsledok**a) Hospodársky výsledok za materskú organizáciu**

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31. 12. 2012
Náklady	740563,48	916 681,40
50 – Spotrebované nákupy	66 897,50	85 502,45
51 - Služby	121610,03	124 047,81
52 – Osobné náklady	140 851,93	136 507,40
53 – Dane a poplatky	2 995,64	50,00
54 Ostatné náklady na prev.činnosť	10 775,71	141001,37
55 – Odpisy, rezervy a OP z prev.činnosti a fin.činn.	184 160,03	217 685,24
56 – Finančné náklady	20 664,76	25 749,91
57 – Mimoriadne náklady	0,00	0,00
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	191 885,89	185729,40
59 - Dane z príjmov	721,99	407,82
Výnosy	1 348 362,57	827 819,97
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	46068,26	45549,22
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0,00	0,00
62 - Aktivácia	0,00	0,00
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	592 363,34	549 956,24
64 – Ostatné výnosy	654 968,49	62 377,46
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prev. činnosti a fin.činn. a zúčtovanie časového rozlíšenia	6 295,60	117 960,79
66 – Finančné výnosy	3880,29	2 146,93
67 – Mimoriadne výnosy	0,0	0,0
69 - Výnosy z transferov rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO, PO zriadených obcou alebo VÚC	44 786,59	49 829,33
Hospodársky výsledok	607799,09	-88 861,43

b) Hospodársky výsledok za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31. 12. 2012
Náklady	1 176 698,16	1307901,95
50 – Spotrebované nákupy	166 215,99	194 976,16
51 - Služby	173 872,64	142 075,07
52 – Osobné náklady	541 362,03	511 079,01
53 – Dane a poplatky	2 995,64	523,01
54 Ostatné náklady na prev.činnosť	10 775,71	141 001,37
55 – Odpisy, rezervy a OP z prev.činnosti a fin.činn.	252 298,26	286 208,34
56 – Finančné náklady	21 429,38	26 973,16
57 – Mimoriadne náklady	0,00	0,00
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	7 019,00	4 650,00
59 - Dane z príjmov	729,51	415,86
Výnosy	1 785 735,56	1 216 123,02
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	110 356,43	99 921,98
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0,00	0,00
62 - Aktivácia	0,00	0,00
63 – Daňové a cenné výnosy a výnosy z poplatkov	591 223,34	549 956,24
64 – Ostatné výnosy	656 785,61	75 541,74
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prev. činnosti a fin.činn. a zúčtovanie časového rozlíšenia	20 465,70	127 861,91
66 – Finančné výnosy	3 880,29	2 152,55
67 – Mimoriadne výnosy	0,00	0,00
69 - Výnosy z transferov rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO, PO zriadených obcou alebo VÚC	403 024,19	360 688,60
Hospodársky výsledok	609 037,40	-91 778,93

7. Ostatné dôležité informácie

7.1. Prijaté granty a transfery

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

p.č.	Poskytovateľ	Suma EUR	Účel
1	UPSVaR	1 457,43	Aktivácia nezamestnaných
2	UPSVaR	66,40	Školské potreby
3	UPSVaR	171,00	Na stravovanie
4	UPSVaR	29,12	Na vojnové hroby
5	KŠÚ	338 343,00	Na školstvo /prenesené kompetencie/
6	Obvodný úrad	187,20	Na refun. odmeny skladníka CO
7	Obvod.úrad	752,07	Na výkon registra obyvateľov
8	KÚ ŽP	239,14	Na prenesené kompetencie
9	KÚ CDPK	119,42	Na prenesené kompetencie
10	Krajský stav.úrad	2 119,47	Na úsek stav. poriadku
11	JAVYS	1 000,0	Materiál pre DHZ
12.	OÚ Trnava	1 120,0	Na voľby VÚC
13.	MDVaRR	2428,40	Na cestnú infraštruktúru /výtlky MK/

Transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich určením.

Transfer z KÚ ŽP vo výške 239,14 a z KÚ CD a PK vo výške 119,42 a z KSÚ vo výške 2119,47 boli poukázané na Spoločný obecný úrad v Trnave.

Transfer na školské potreby vo výške 66,40 a na stravu vo výške 163,- bol použitý prostredníctvom rozpočtu ZŠ s MŠ. Nespotrebovaných 8,- Eur dotácie na stravovanie detí v hmotnej núdzi bolo vrátených UPSVaR.

Transfer na prenesené kompetencie na školstvo bol poukázaný ZŠ s MŠ, časť dotácie vo výške 11 532,99 bude použitá v roku 2014.

Dotácia na voľby do VÚC bola použitá vo výške 891,71 €, zostatok nevyčerpanej dotácie vo výške 228,29 bol vrátený

7.2. Poskytnuté dotácie

Obec v roku 2013 poskytla v súlade s VZN o poskytovaní dotácii právnickým a fyzickým osobám – podnikateľom na podporu všeobecne prospešných služieb na verejnoprospešný účel nasledovné dotácie:

Žiadateľ dotácie	Suma poskytnutých finančných prostriedkov v €	Suma použitých finančných prostriedkov v €	Rozdiel
OFK Bučany	2 000,00	2 000,00	-
ZO ZCHPH	200,00	230,00	-
ZO ZZP	700,00	650,00	-
Jednota dôchodcov	819,00	500,00	-
Poľovnícke združ.	200,0	200,00	-
DD Križovany n/D	100,0	100,0	-
Farnosť Bučany	3 000,00	3 000,00	
celkom	7 019,00	7 019,00	-

Uvedené dotácie boli k 31. 12. 2013 zúčtované, žiadatelia predložili písomnú správu o použití dotácie. Poskytovateľ konštatuje, že dotácie boli použité v súlade s účelom poskytnutia.

7.3. Významné investičné akcie v roku 2013

V roku 2013 obec sa realizovali práce na investičnej akcii – Obnova Nyárovej kúrie na kultúrnospoločenské centrum Obce Bučany a revitalizácia príľahlého historického parku, kde bolo preinvestované 22 089,70 eur.

Bolo vybudované parkovisko pri MŠ a chodník pri ZŠ v celkovej hodnote 59 500,94 eur.

7.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Z hľadiska budúcich cieľov Obec Bučany aj naďalej bude prostredníctvom svojich orgánov plniť hlavne samosprávne funkcie na ktoré bola zriadená a prenesené kompetencie štátnej správy, tak ako je to stanovené v zákone č. 416/2001 Z.z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce.

Koncom roku 2012 započali práce na rekonštrukcii Nyárovej kúrie a príľahlého parku dodávateľom stavby Euro-building a.s.. pre nedodržiavanie harmonogramu prác obec odstúpila v marci 2013 od zmluvy s dodávateľom stavby Euro-building a.s.. Následne nám MPaRV SR riadiaci orgán ROP udelila súhlas na vyhlásenie v poradí už tretej verejnej súťaže na výber dodávateľa. Víťazom súťaže o dodávateľa stavby sa stala firma ZIPP, s ktorou bola so súhlasom ROP uzatvorená zmluva o dielo

Dokončenie Rekonštrukcie Nyárovej kúrie a príľahlého parku je plánované na december 2014. Obec má na realizáciu tejto akcie, schválenú nenávratný finančný príspevok z eurofondov vo výške 1 048 032,09 Eur.

V roku 2014 obec plánuje v prípade úspešnosti v získaní dotácie z enviroföndu dobudovanie ďalšej časti kanalizácie v obci. V rámci súťaže: Zvýšenia bezpečnosti premávky v obci v roku 2014 máme v pláne rekonštrukciu verejného osvetlenia.

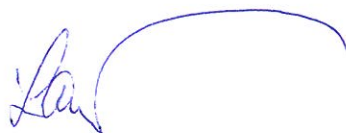
Všetky aktivity, ktoré obec bude v budúcnosti vyvíjať budú mať jediný cieľ a to zvýšenie starostlivosti o všestranný rozvoj územia obce a potrieb obyvateľov.

7.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.
Obec nemá náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja
Obec nemá organizačnú zložku v zahraničí

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 1. 1. 2013 do 31. 12. 2013. Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na Daňovom úrade v Trnave v písomnej a elektronickej forme v termíne stanovenom v zákone. Po ukončení účtovného obdobia nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vypracovala: Cecília Textorová



Schválil: Šebestian Lančarič
Starosta obce

V Bučanoch 30. 7. 2014